



Združenie Euroregión Tatry

Hradné námestie 30

060 01 Kežmarok

Tel: 052 / 452 39 13, 0911 604 184

E-mail: info@euroregion-tatry.sk

www.euroregion-tatry.sk

Interreg



Spolufinancovaný
EURÓPSKOU ÚNIOU

Poľsko – Slovensko



POZVÁNKA ZAPROSZENIE



Predsedníčka Rady Združenia Euroregión Tatry Vás pozýva
na konferenciu s názvom

30 rokov cezhraničnej spolupráce Euroregiónu „Tatry“,

ktorá sa bude konať dňa 5. júna 2025, v Kine ISKRA
V Kežmarku, Hlavné námestie 3



Przewodnicząca Rady Stowarzyszenia Euroregion Tatry
zaprasza na konferencję pod tytułem

30 lat współpracy transgranicznej Euroregionu „Tatry”,

która odbędzie się dnia 5 czerwca 2025 w kinie ISKRA
w Keżmarku, Hlavné námestie 3

Magdaléna Zmarzláková
predsedníčka
Rady Združenia Euroregión Tatry

PROGRAM



12:00 – 13:00 – OBED (Hotel Club)

13:00 – 13:30 – Registrácia účastníkov

1. Vystúpenie **Detského folklórneho súboru Maguráčík**

2. Otvorenie konferencie

- **Magdaléna Zmarzláková** – predsedníčka Rady Združenia Euroregiónu Tatry
- **Tomasz Hamerski** – predseda Rady Zväzku Euroregion „Tatry“
- **Ján Ferenčák** – primátor mesta Kežmarok

3. Euroregión „Tatry“ – priekopník slovensko-poľskej cezhraničnej spolupráci

- **Oľga Marhulíková** – Čestná členka Euroregiónu „Tatry“
- **Bogdan Wrzochalski** – Čestný člen Euroregiónu „Tatry“

4. Prehľad výsledkov cezhraničnej spolupráce na poľsko-slovenskom pohraničí a perspektívy jeho rozvoja

- **Štefan Bielač** – predseda Zhromaždenia Európskeho zoskupenia územnej spolupráce TATRY
- **Michał Stawarski** – riaditeľ Zväzku Euroregion „Tatry“, riaditeľ EZUS TATRY

5. Odovzdanie ocenení pri príležitosti 30. výročia Euroregiónu „Tatry“

- Spomienka na in memoriam Petra Buriana – Čestného člena a zakladateľa Euroregiónu „Tatry“

6. Vystúpenia pozvaných hostí

7. Publikácia 30 rokov Euroregiónu „Tatry“ – uvedenie do života

8. Kultúrny program

15:30 hod. – Ukončenie konferencie

Svoju účasť prosím potvrdte do dňa 30.05. 2025,
telefonicky 052 / 452 39 13, 0911 604 184
alebo e-mailom: info@euroregion-tatry.sk
Prípadné špeciálne potreby účastníkov konferencie nahláste
telefonicky alebo e-mailom do Združenia Euroregión Tatry.

PROGRAM



12:00 – 13:00 – OBIAD (Hotel Club)

13:00 – 13:30 – Rejestracja uczestników

1. Występ **Dziecięcego Zespołu Folklorystycznego Maguráčík**

2. Otwarcie konferencji

- **Magdaléna Zmarzláková** – Przewodnicząca Rady Stowarzyszenia Euroregion Tatry
- **Tomasz Hamerski** – Przewodniczący Rady Związku Euroregion „Tatry“
- **Ján Ferenčák** – Burmistrz Miasta Kežmarok

3. Euroregion „Tatry“ – pionier słowacko-polskiej współpracy transgranicznej

- **Oľga Marhulíková** – Członek Honorowy Euroregionu „Tatry“
- **Bogdan Wrzochalski** – Członek Honorowy Euroregionu „Tatry“

4. Przegląd rezultatów współpracy transgranicznej na pograniczu polsko-słowackim i perspektywy jej rozwoju

- **Štefan Bielač** – Przewodniczący Zgromadzenia Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej TATRY
- **Michał Stawarski** – Dyrektor Związku Euroregion „Tatry“, Dyrektor EUWT TATRY

5. Wręczenie nagród z okazji 30-lecia działalności Euroregionu „Tatry“

- Wspomnienie in memoriam: Peter Burian – Członek Honorowy i założyciel Euroregionu „Tatry“

6. Wystąpienia zaproszonych gości

7. Uroczysta premiera publikacji 30 lat Euroregionu „Tatry“

8. Część kulturalna

godz. 15:30 – Zakończenie konferencji

Prosimy o potwierdzenie udziału do dnia 30.05. 2025 r.,
tel: 052 / 452 39 13, 0911 604 184
lub e-mail: info@euroregion-tatry.sk
Wszelkie specjalne potrzeby uczestników konferencji prosimy zgłaszać
telefonicznie lub mailowo do Stowarzyszenia Euroregión Tatry